

Erklärung zum/zur Empfangsberechtigten bei Wohnsitz im Ausland

declaration of becoming authorized recipient of a
vehicle registration



Landeshauptstadt Wiesbaden
- Der Oberbürgermeister -
KFZ-Zulassungsbehörde
Stielstraße 3
65201 Wiesbaden

Servicehalle
Telefon 0611 31-8342
Fax 0611 31-3966
E-Mail zulassungsbehoerde@wiesbaden.de

Hinweis (information)			
<p>Die Fahrzeugpapiere werden auf den Namen des/der Fahrzeughalters/in und auf den Namen und auf die Anschrift des/der Empfangsberechtigten ausgestellt. Dem/Der Empfangsberechtigten wird stellvertretend für den/die Fahrzeughalter/in jede behördliche Mitteilung, Ladung und Zustellung (auch der Polizei und des Gerichts) bekannt gegeben oder zugestellt. Er/Sie ist verpflichtet, diese unverzüglich an den/die Fahrzeughalter/in des Fahrzeuges weiterzuleiten.</p> <p>The vehicle documents will be issued in the name of the vehicle keeper and the name and the address of the authorized recipient. The authorized recipient will be announced on behalf of the keeper every administrative mail and delivery (including summonses by police or court). He has to make sure that the keeper receives this mails immediately.</p>			
Daten des/der Empfangsberechtigten (personal data, authorized recipient)			
Anrede (Mrs./Mr.)		Name, Vorname (surname, first name)	
<input type="radio"/> Frau <input type="radio"/> Herr			
Geburtsdatum (date of birth)			
Straße, Hausnummer (street, number)		PLZ, Ort (postal code, city)	
Daten des/der Fahrzeughalters/in (personal data, vehicle keeper)			
Anrede (Mrs./Mr./company)		Name, Vorname (surname, first name)	
<input type="radio"/> Frau <input type="radio"/> Herr <input type="radio"/> Firma			
Geburtsdatum (date of birth)			
Straße, Hausnummer (street, number)		PLZ, Ort (postal code, city)	
Fahrzeug-Identnummer (vehicle identification number)			
Unterschriften (signatures)			
<p>Ich bin damit einverstanden, Empfangsberechtigte/r nach § 46 Abs. 2 Fahrzeugzulassungsverordnung (FZV) zu sein.</p> <p>I agree with becoming authorized recipient according to § 46 Abs. 2 Fahrzeugzulassungsverordnung (FZV).</p>		<p>Ich bevollmächtige, die oben genannte Person, Empfangsberechtigte/r zu sein.</p> <p>I authorize the above-named person to be recipient.</p>	
Datum (date)	Empfangsberechtigte/r (authorized recipient)	Datum (date)	Fahrzeughalter/in (vehicle keeper)

ACHTUNG:

Eine Vorsprache bei unserer Behörde ist nur nach vorheriger Terminvereinbarung möglich. Termine können online unter www.wiesbaden.de/terminkfz vereinbart werden.

erreichbar von der ESWE-Haltestelle:
Stielstraße (Buslinien 5, 18, 23, 45)